# 韓国語・韓国文化プログラム



- ソウル市立大学の紹介
- プログラム概要
- 教科課程
- 志願資格
- 授業料
- 特典
- 奨学金制度
- コーススケジュール 2021 2022
- 文化授業
- 申し込み方法
- 登録時に必要なもの
- 払い戻し規定
- 保険規定
- 連絡先
- 短期集中 (jump-up) プログラム
- 1週間短期プログラム
- 志願資格と提出書類
- 連絡先

#### **韓国語学堂** ~ 韓国語·韓国文化プログラム 2021 ソウル市立大学国際教育院

#### ようこそソウル市立大学へ

ソウル市立大学の韓国語・文化プログラムへようこそ。ここソウル市立大学で韓国語を学ぶことは、人生においてエキサイティングで有益な時間となることでしょう。私たちは、学生一人一人が韓国語のゴールに向かってスキルと知識を身に付けることを目的とし、ダイナミックで刺激的な授業と環境を提供します。

学生一人一人の韓国語能力を伸ばすために、ソウル市立大学韓国語学堂では、多様なニーズも視野に入れた総合的な10週間の集中コースをおすすめします。この集中コースは、快適な韓国語環境での文化・社会的活動を通して、大学で学ぶという経験も兼ね備えています。教師陣はみな、専門的な大学院を卒業した言語の専門家であり、熱意のある面倒見の良い先生から直接学ぶことができます。

このパンフレットが、みなさんの語学堂へ対する疑問解決に役立つことを願いつつ、ソウル市立大学は心より みなさんの入学をお待ちしております。

#### ■ ソウル市立大学の紹介

ソウル市立大学は大韓民国の首都ソウル市が設立・運営している公立大学として 1918 年に開校し、当初は農業を中心とした大学として成長しました。そして 1986 年に総合大学として改編され、現在は大都市化における問題を重点的に研究・教育する都市科学を専門分野にする大学を目指し、優秀な人材を育成することに努力を尽くしている大学です。現在は 7 つの単科大学、7 つの学部、28 の学科と 8 つの大学院を中心に、1 万余名の優秀な学生が在学しています。

#### ■ プログラム概要

韓国語・韓国文化プログラム(Korean Language and Culture Program: KLCP)では、韓国での集中的な韓国語の学習と文化体験を提供しています。 KLCPは1年間に4学期を設けており、各学期は10週間です。全てのレベル(6レベル)において、会話・聞き取り・文法・作文を重要視した授業が行われます。少人数制クラス(最大15名)により、学生一人一人が個別指導を受けることが可能です。また、ソウル周辺で行われる文化活動に参加することにより、様々な体験をすることができます。

1学期の授業期間	10週間
総授業時間数	200時間
授業日	月-金曜日 (週5日)
授業時間1	午前9:00 - 午後12:50 (時間は変更される場合もあります。)
クラス人数	10 - 16人
規定	出席 : 学生は1学期中、最低160時間の出席が必要となる。40時間以上の欠席をした場合、次学期に進級することができない。

レベル	1 - 6 級 *全ての新入生はレベル分けテストを受ける。テストは、リスニング・スピーキング・リーディング・ライティングが行われ、個人のニーズや能力によってクラスを決定する。
その他の活動等	文化授業、ソウル市立大学の学生との言語交換、進学や生活などに関する相談
授業料	入学金:50,000 ウォン(新入生に限り納入) 学費:1,350,000ウォン/1学期

#### ■ 教科課程

各クラスは学習者活動を中心に実生活に役立つ内容をスピーキング、リスニング、リーディング、ライティングの 4 つを満遍なく学ぶことが出来る課程で構成されています。

#### 段階別教育目標並びに教育内容

1 級 挨拶、買い物、道探し、約束等日常生活で必要とされる基本的な韓国語を使用でき、自己紹介、手紙、休日にする事等日常的なテーマに関する内容を読み書きできる。

▼ 級は子音と母音から学習するクラスと子音と母音を学習したクラスの2クラスで構成されています。

2 級 電話、注文、美容室、公共施設の利用等、日常生活に深く関わる内容を処理する事ができ、経験、趣味、流行、お願いの手紙等、日常生活に関連した文章を読み書きできる。

3級 助言、正式な頼み事、公共施設の利用等、日常生活に必要な韓国語はもちろん、職業、健康、生活文化等の親しみがある社会のテーマについて意見を伝え、読み書きができる。 また、インタビューや発表等、様々な状況での韓国語能力を育てる。

4 級 正式な頼み事、親しい人への頼みごと、謝罪、断り等の社会的な関係維持の為に必要な言語能力を運用できる。日常生活で接するテーマについて自身の考えを効果的に表現し、討論ができる。韓国語と韓国人の思想や関係等、身近な社会的テーマに関する文章を理解し、複数の段落で構成された文を体系的に書くことができる。

5級 実生活でよく目にする最新ニュースや新聞記事等の時事問題に関する文章を理解できる。韓国の文化、歴史、 社会等のテーマについて発表ならびに討論授業を通し、意見を論理的に表現できる能力を向上させる。上級の単語や 表現を適切に使用し、韓国文化や歴史、社会等をテーマにしたインタビューを行い、アンケート結果の報告書を作成でき る。

6級 大学ならびに大学院の学業や就職し業務を行う為に必要な専門的な内容を理解し、言語機能を遂行できる。 また、論文、専門書、文化作品、番組、新聞記事等の内容を具体的に把握し、発表ならびに討論する能力を向上さ せる。専門的な関心分野について大学、大学院の課題、小論文、報告書を作成できる。

#### ■ カリキュラム

韓国語の授業は、月曜日から金曜日まで毎日4時間ずつ行われております。

全部クラス

9:00 - 12:50

\* 時間は変更される場合もあります。

#### ■ 志願資格

- 高校卒業以上の者、又はこれと同等の学力があると認められる者であること。

#### ■ 授業料

1学期(10週間)の学費は、払い戻しなしの申請料50,000ウォンを含む計1,400,000ウォンで、これには文化授業や社会活動の費用も含まれています。

#### ■ 特典

- 経験豊かな言語の専門家である教師陣による体系化された楽しい授業。
- ソウル市立大学在学生のボランティアによる、バディー(韓国人パートナー)制度。
- 少人数制多国籍クラス:1クラス10-16名。
- 韓国生活の助けとなる文化授業や様々な活動。
- 図書館・体育館・健康センター・グローバルラウンジ等、大学の施設を無料使用。
- 幅広い学生サービス: オリエンテーション・文化授業・社会活動・ビザ支援・住居・保険・大学申請など。

### ■ 奨学金制度

-100%全額奨学金:次学期登録時学費全額免除

選抜基準:3学期以上の登録者のうち、次の2つの条件を満たす学生

- 1)3学期連続で出席率90%以上
- 2)3学期連続で成績平均90点以上

※対象者が複数の場合、一番優秀な1名に授与されます。

※選抜基準を満たす学生がいない場合、奨学金は授与されません。

-20%成績優秀奨学金

各クラスの首席学生

次学期登録時、授業料の20%を支給

-10%成績優秀奨学金

各クラスの次席学生

次学期登録時、授業料の10%を支給

#### **■** コーススケジュール 2021-2022

学期	期間	申し込み締め切り	クラス分けテスト
春	3月2日-5月11日	1月8日	2月24日
夏	5月31日-8月6日	4月9日	5月26日
———— 秋	8月30日-11月10日	7月9日	8月25日
<del></del> 冬	11月22日-2021年1月28日	10月1日	11月17日

<sup>※ 2021</sup>年 のスケジュールは変更されることがあります。

### ■ 文化授業

#### 文化授業

テコンドー 南怡島(ナミソム) 見学 国立中央博物館 サムルノリ 外国人留学生体育大会 韓国民俗村 ソウル市庁及び昌徳宮 訪問 韓国料理体験 大統領官邸(青瓦台) ナンタパフォーマンス / 韓国映画鑑賞

※ 現地学習並びに文化授業は1学期に1回以上予定されています。

#### ■ 申し込み方法

申請書類一式を用意し、韓国語・韓国文化プログラム(KLCP)事務所まで持参するか、郵便で下記の住所までお送り下さい。

Korean Language and Culture Program (KLCP) office

No.323, Cheonnong Hall , University of Seoul, 163 Seoulsiripdae-ro, Dongdaemun-gu, Seoul, 02504, Korea

#### ■ 登録時に必要なもの

- 申請フォームはhttp://global.uos.ac.krよりダウンロードできます。
- -申込書類一式:
  - A. 記入済みの志願書(写真1枚付着必要)
    - →入国後、外国人登録証を申請する学生(D-4ビザ所有)は、必ず白背景の写真を提出しなければなりません。(完全白のみ有効、グレー等は不可)
  - B. 最終学歴の卒業証明書の原本1部
  - C. パスポートのコピー1部 (氏名、国籍が書かれているページ)
  - D. 銀行の残高証明書(USD3,000ドル以上)

#### ■ 払い戻し規定

- 1. 納入済みの入学選考料(登録費)は払い戻しできない。
- 2. 授業料の払い戻しを申し込んだ場合、以下の規定に従って授業料の払い戻しを行う。
- ① ビザの発給が断られた場合、又は開講前に登録を取り消した場合は授業料の全額を払い戻す。
- ② 開講後、授業料の払い戻しを申し込んだ場合、
  - → 払い戻しを申し込んだ月の授業料は次のように払い戻しを行う。
- 当該月の授業料の 2/3: 当該月の授業時間の 1/3 が経過する前に申し込んだ場合
- 当該月の授業料の1/2: 当該月の授業時間の1/2が経過する前に申し込んだ場合
- 当該月の授業時間の 1/2 が経過した場合、当該月分の授業料払い戻しは不可。
  - → 払い戻しを申し込んだ月の翌月以降の授業料は全額払い戻し可能。
- 3. 留意事項は以下の通りである。
- ① 払い戻し申込書及び通帳のコピーを事務室に提出しなければならない。
- ② 海外送金で払い戻しを受ける場合、銀行の送金手数料などの費用は学生が負担する。
- ③ 手続き所要日数 : 国内(韓国)の口座の場合、約10日(営業日基準)、国外の口座の場合、約4週。
- ④ 本規定は2019年度春学期から適用される。

#### ■ 保険規定

本語学堂は文化授業(現場学習)を実施しており、安全面においては万全を期しておりますが学生自身も安全な留学生活を送るために自身の安全に責任を持つ義務があると判断し、全在学生の保険加入を義務化しております。 毎学期 3 週目までに全ての在学生は必ず韓国で使用できる保険に加入した状態でなければなりません。この規定を違反した場合、学生は除籍処理されます。

除籍処理された場合、学校側では除籍された学生をこれ以上ソウル市立大学の在学生と見なさず、学生証返還と同時に出入国管理事務所に学生の滞在ビザの状態を'除籍(研修終了)'で申請します。それ以降の残りの授業へ出席するかどうかは本人の意思で決定することができますが、すでに除籍処理された学生のため除籍以降学期修了までの成績証明書(出席率含む)ならびに履修証(修了証明書)などの関連書類は一切発行できません。

#### ■ 連絡先

#### 韓国語・韓国文化プログラム(KLCP)センター

Korean Language and Culture Program (KLCP) office

No.323, Cheonnong Hall , University of Seoul, 163 Seoulsiripdae-ro, Dongdaemun-gu, Seoul, 02504, Korea

TEL: +82-2-6490-6672~6673

Fax: +82-2-6490-6679

E-mail: ykang@uos.ac.kr, klcp@uos.ac.kr

#### 夏学期と冬学期の 韓国語短期課程

## ■ 短期集中 (jump-up) プログラム

本コースは大学生や会社員など韓国で留学できるくらいの時間的な余裕のない方々のために たった二週間という短い期間を利用し、集中的に韓国語を学習することによって韓国語能力を短期間で 飛躍的に向上 (jump-up) させることができるよう開設した授業プログラムです。

対象: 韓国語初級者、または中級者

(高級者の場合、短期ではなく正規コースのクラスで学習することになる可能性あり)

TOPIK 試験を準備している方

現地でスピーキングとヒアリングの能力を高めたい方

韓国語の本格的な発音を聞く機会があまり無い方

教育課程:一日6時間、10回の韓国語授業.

1日6時間の間(9:00~16:00)、ひとつのチャプターを終わらせて、プログラムが終了する時になると下記の教科書のうち一冊を終わらせるコースです。

メリット: スピーキングとヒアリング中心の授業

授業は100%韓国語を使い行う 一クラス15人未満の少数で構成

望む方に限り、ライティングなどの宿題提出及び添削

韓国人が日常でよく使う語彙を習うことができる。

希望者に限りソウル市立大学韓国人在学生との交流の場を設ける。

## ■ 2021年 夏の15日間プログラム日程

		火曜日	水曜日	木曜日	金曜日	月曜日
		8月10日	8月11日	8月12日	8月13日	8月16日
午前 <b>1</b> 週目		寄宿舍入室	プレースメントテスト オリエンテーション, レベルテスト, オ リエンテーション, 歓 迎食事会	韓国語授業		
	午後		韓国語授業 (14:00~17:00)	韓国語授業	本校在 <b>学生との</b> 交流会	韓国語授業
		8月17日	8月18日	8月19日	8月20日	8月23日
午前				韓国語授業		
2週目 午後		韓国語授業			韓国文化体験	韓国語授業
		8月24日	8月25日			
	午前	韓国語授業				
3週目	午後	韓国語授業 修了式	寄宿舎 退寮			

## ■プログラムの費用

内容	短期プログラム		
内谷	15日プログラム		
登録費	50,000ウォン		
授業料	950,000ウォン		
合計	1,000,000ウォン		
寄宿舎費	240,000ウォン		

寄宿舎費は一日16,000ウォンです。

短期プログラムの場合必ず二人室が提供されます。

## ■1週間短期プログラム

一本コースは韓国語授業と文化授業を同時に行います。

## ■ 2021年 夏の一週間プログラム日程

	火曜日	水曜日	木曜日	金曜日	月曜日	火曜日	水曜日
	8月17日	8月18日	8月19日	8月20日	8月23日	8月24日	8月25日
午前		プレースメントテスト スト オリエンテーション, レベルテスト, オリエンテーション, 歓迎食事会	韓国語授業			寄宿舎 退寮	
午後		韓国語授業 (14:00~17:00)	韓国文化体験 1	韓国文化体験 2	韓国文化体験 3	韓国語授業 修了式	

## ■ 2021年 冬の1週間プログラム日程

	火曜日	水曜日	木曜日	金曜日	月曜日	火曜日	水曜日
	12月28日	12月29日	12月30日	12月31日	1月3日	1月4日	1月5日
午前		プレースメントテスト オリエンテーション, レベルテスト, オリエンテーション, な迎食事会	韓国記	吾授業	韓国記	吾授業	
午後		韓国語授業 (14:00~17:00)	韓国文化体験	韓国文化体験	韓国文化体験	韓国語授業 修了式	寄宿舎 退寮

<sup>\*</sup>日程は本校の事情により変更になる可能性があります。 高級のクラスは開設されない可能性があります。

#### ■ プログラムの費用

内容	夏季・冬季1週間 短期プログラム
登録費	50,000ウォン
授業料および文化体験	450,000ウォン
合計	500,000ウォン
寄宿舎費	144,000ウォン

寄宿舎費は1日16,000ウォンです。

短期プログラムの場合必ず二人室が提供されます。

### ■ 志願資格と提出書類

1. 志願資格: 高校卒業以上の者、又はこれと同等の学力があると認められる者

2. 提出書類:入学志願書 1部, 最終学力証明書 (原本 または コピー) 1部, 写真 1枚,パスポート1部

3. 申し込み手順:志願書類の提出→書類の合格通知(E メール)→プログラム費用の振り込み→ ソウル市立大学からの入学許可の通知(プログラムオリエンテーション資料を発送)

4. 申し込み方法:提出書類は郵便で受付

※ 締め切り: 夏の短期プログラム 6月25日, 冬の短期プログラム 11月12日

#### ■ 連絡先

電話: 82-2-6490-6672~3, Fax: 82-2-6490-6679

E-mail: ykang@uos.ac.kr, klcp@uos.ac.kr

住所:

ENGLISH:

Korean Language and Culture Program (KLCP) office

No.323, Cheonnong Hall , University of Seoul, 163 Seoulsiripdae-ro, Dongdaemun-gu, Seoul,

02504, Korea

한국어 : 서울특별시 동대문구 시립대로 163 서울시립대학교 한국어학당